

DECLARATION OF SISTER-CITY AFFILIATION

THE TOWN OF COLLINGWOOD AND THE CITY OF KATANO, THROUGH

THE MUTUAL EXCHANGE OF CULTURE, SPORTS, INDUSTRY, AND

ECONOMY, HOPE TO DEEPEN THE FRIENDSHIP BETWEEN OUR CITIES,

FELLOWSHIP AMONGST OUR CITIZENS AND TO PROMOTE GOODWILL

BETWEEN CANADA AND JAPAN, WHICH WE BELIEVE WILL CONTRIBUTE

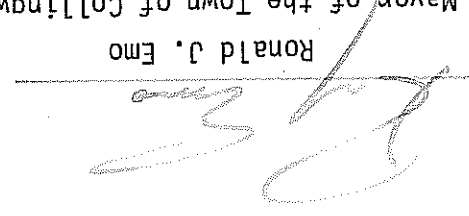
TO WORLD PEACE AND HUMAN WELFARE, THUS, WE DECLARE THE

AFFILIATION BETWEEN THE TWO CITIES AS SISTER-CITIES,

NOVEMBER 3, 1981

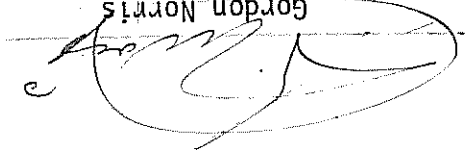
Mayor of the Town of Collingwood

Ronald J. Emo



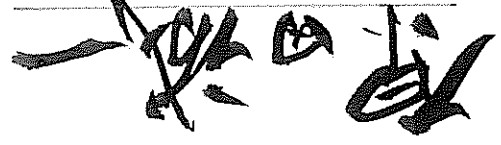
Deputy of Mayor Ronald J. Emo
of the Town of Collingwood

Gordon Norris



Mayor of the City of Katano

Seiichi Harada



姉妹都市提携宣言

交野市とコリンウッド市とは、相互に文化、体育、産業

経済の交流を図って、両市の友好と、住民相互の友好親善

深めると共に、日加両国の親善を促進することを念願し、

我が世界の平和と人類の福祉に貢献することを確信する

で、ここに両市が姉妹都市として提携することを宣言し

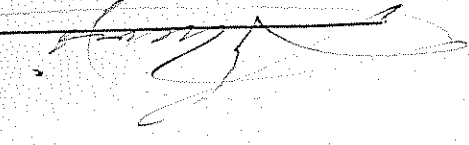
1981年11月3日

交野市長

コリンウッド市長 ロナルド



市長代理 コービン



Collingwood/Katano Sister Cities

Reaffirmation of our Sister City Declaration

1981 - 1996

Since the declaration of our affiliation as Sister Cities in 1981, Katano, Japan and Collingwood, Canada have mutually benefited from countless cultural and group exchanges, promoted friendship and culture among our citizens and furthered goodwill between our two nations. As leaders of our communities, we have been instrumental in promoting human welfare and world peace.

May the twinning relationship between our two cities, continue to prosper and grow in the years ahead.



*Mayor Douglas Garbutt
Town of Collingwood, Canada
November 3, 1996*



*Mayor Teruo Kitada
City of Katano, Japan
November 3, 1996*